

RETOPAL czyli...

str. 4

Kobieta w rowie

str. 6

Walentynki na ostro

str. 8

ISSN 1233-4987

rodnia@gazeta.pl



1387 r.

(178)

Jesteśmy razem
od 1992 r.

20 LUTY 2005 Nr 4/2005
cena 1,00 zł

Rodnia

DWUTYGODNIK SPOŁECZNO – KULTURALNY BIERUNIA

Rocznicowy odpust



Kult, jakim otaczany jest w naszym mieście, od ponad 400 lat święty Walenty, ostatnio zyskał nowy wymiar. Jak wiadomo, 13 lutego ubiegłego roku, Abp. Metropolita Katowicki **Damian Zimoń** - za zgodą Stolicy Apostolskiej - ogłosił ustanowienie św. Walentego patronem Bierunia. Spełniły się wówczas oczekiwania bierunian, poparte wystąpieniami Rady Miasta i przedstawicielami wielu stowarzyszeń. Do tego wydarzenia odniósł się w poruszającym, pełnym pozytywnej energii kazaniu, ksiądz **Jerzy Nyga**, podczas Mszy Świętej, którą odprawiono w rocznicę ustanowienia patronatu w kościele p.w. św. Bartłomieja. Myślą przewodnią kazania było: *Czy chciałbyś aby św. Walenty, czczony w naszym mieście i*

w naszym kościele od ponad 400 lat zamieszkał w twoim domu? Czy dążysz do świętości i widzisz świętość swoich bliźnich?

Mszę koncelebrowaną przez księży: dziekana **Józefa Przybyłę**, proboszcza **Waleriana Ogiermana** i parafę **Jerzego Nygę** rozpoczęło powitanie księży i wiernych przez władze miasta z przewodniczącym **Janem Wieczorkiem** i burmistrzem **Ludwikiem Jagodą**.

Po mszy, odbyła się procesja ze świecami, do kościoła p. w. Św. Walentego gdzie dokonano uroczystego poświęcenia i odsłonięcia okolicznościowych tablic mających upamiętniać ustanowienie św. Walentego patronem Bierunia. Autorami tablic są: artysta malarz **Roman Nyga** i **Jan Wieczo-**

rek, który zajął się stroną rzeźbiarską.

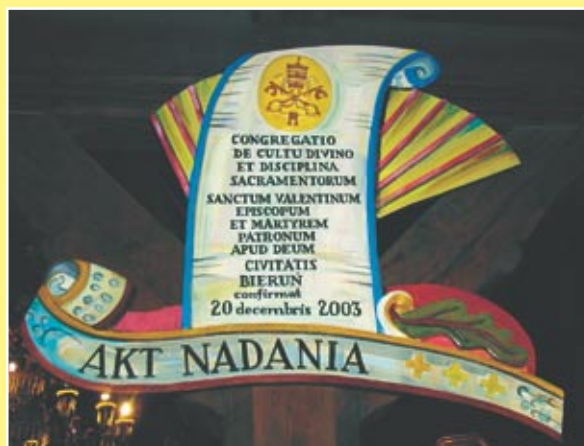
Zgodnie z tradycją, uroczystości odpustowe, liczne msze i adoracje odbyły się jak zwykle - 14 lutego. Już o dwunastej w nocy z niedzieli na poniedziałek, odbyła się w Walencinku tradycyjna Msza strażacka, która rozpoczęła trwające nie-

mał nieprzerwanie nabożeństwa odpustowe.

Natomiast sumę odpustową w kościele św. Bartłomieja, podobnie jak w ubiegłym roku, odprawił nasz wielki krajan, kardynał J.E. ks. Profesor **Stanisław Nagy**.

W nabożeństwie tym uczestniczyli: liczni przedstawiciele duchowieństwa nie tylko

16



Najlepsi tenisiści

W turnieju Tenisa Stołowego, organizowanym 27 stycznia w Domu Kultury „GAMA” uczestniczyło 25 zawodników. Turniej rozgrywano w grupie młodszej systemem „Każdy z każdym” natomiast w grupie starszej systemem „Pucharowym” tj. przegrywający odpada z turnieju. Finałowa czwórka zwycięzców toczyła bój w systemie „Każdy z każdym”.

W grupie młodzieży do lat 14 tryumfował **Martin Gondzik** przed **Andrzejem Krawczykiem**, **Grzegorzem Migdałem** oraz **Mateuszem Jankiewiczem**.

Natomiast w grupie powyżej lat 14 pierwsze miejsce zajął **Tomasz Jaromin** a kolejne: **Mateusz Lubecki**, **Krzysztof Witos** i **Krzysztof Latusek**. Zwycięzcy otrzymali pamiątkowe dyplomy oraz upominki, ufundowane przez BOK.

Beda Targi

W dniach 11-12 czerwca w Imielinie odbędą się III Powiatowe Targi Przedsiębiorczości i Ekologii.

Pierwsze targi odbyły się we wrześniu 2003 roku z udziałem 56 firm. W ubiegłorocznych targach, zorganizowanych w czerwcu, udział wzięło już 98 firm z powiatu bieruńsko-lędzkiego oraz sąsiednich powiatów, miast i gmin. Podobnie jak poprzednio patronat nad targami objął minister środowiska.

Podobnie jak w minionych latach targi odbędą się w hali PHU „Metale” (do dys-

pozycji wystawców oddaje się powierzchnię 2000 m² pod dachem plus tereny otwarte). Towarzyszyć im będą seminaria, sympozja, konkurs na najciekawsze stoiska i produkty targowe, w tym ekologiczne (nagradzane statuetkami Złotego Liścia). Za część organizacyjną i wystawową odpowiadać będzie Wydział Rozwoju Regionalnego Starostwa Powiatowego w Bieguniu, za oprawę artystyczną - gospodarz imprezy, to jest miasto Imielin, które również sfinansuje tę część kosztów imprezy.

Kolejne klasy dla górników

Pod koniec minionego roku Kompania Węglowa SA w Katowicach zwróciła się o utworzenie w Powiatowym Zespole Szkół w Nowym Bieruniu kolejnych dwóch klas, tym razem policealnych, kształcących w zawodach technik mechanik i technik elektryk urządzeń górnictwa podziemnego. Trwają rozmowy na temat warunków ich powołania.

Warto przypomnieć, że wcześniej (również na prośbę Kompanii Węglowej) zgodzono się na otwarcie w tej szkole w roku szkolnym 2004/2005 dwóch klas ponadgimnazjalnych, w których uczniowie kształcą się w zawodzie technik górnictwa podziemnego. Naukę w nich podjęło 64 uczniów, którzy podczas uroczystej inauguracji roku szkolnego otrzymali od przedstawiciela Kompanii Węglowej SA certyfikaty zapewniające, że po ukończeniu szkoły będą zatrudnieni w kopalniach węgla kamiennego KW SA, przede wszystkim w KWK „Piast”.

Zakupy za darmo?

Weź udział w konkursie „Jedności”

Jeśli dopisze Wam szczęście możecie wylosować jeden z 4 kuponów upoważniających do zakupów dowolnie wybranych artykułów spożywczych w sklepach SUH „Jedność”. Wystarczy wziąć udział w konkursie, który rozpocznie się 1 marca i trwać będzie do końca tegoż miesiąca.

Zasady są proste, robimy zakupy, bierzemy z lady lub wycinamy z tego numeru Rodni kupon konkursowy, wypisujemy którego ze sprzedawców w sklepach „Jedności” uważamy za najlepszego i wrzucamy kupon do skrzynki. Później pozostaje nam tylko czekać do końca miesiąca i liczyć na szczęście w losowaniu. Wyniki zostaną ogłoszone do 5 kwietnia. Życzymy powodzenia.



Do woja marsz do woja...

Zakończył się trwający od 7 do 15 lutego tegoroczny wiosenny pobór do zasadniczej służby wojskowej w powiecie bieruńsko-lędzińskim.

W tym roku do Powiatowej Komisji Poborowej i Lekarskiej wezwanych zostało 194 młodych bieruniaków głów-

nie z rocznika 1986. Do poboru stawiali również mężczyźni starsi ubiegający się o zmianę kategorii zdrowia oraz poborowi, którym upływa okres czasowej niezdolności do służby wojskowej (orzeczona kategoria „B”).

Halowy turniej piłkarzy

Z udziałem 10 drużyn naszego regionu 13 lutego rozegrano IV Turniej Halowej Piłki Nożnej o Puchar Burmistrza Miasta Biegunia Mecze eliminacyjne rozgrywano w systemie : 2 x 8 minut. Ostateczna Klasyfikacja: przedstawia się następująco:

m-ce	Nazwa zespołu	Pkt	Bramki
I	„UNIA” Bieruń	7	7 : 5
II	„POGOŃ” Imielin	5	8 : 6
III	„ISKRA” Brzezinka	3	10 : 12
IV	„JUWE” Jaroszowice	1	6: 8



Szanowni Państwo, w tym roku chcemy zachęcić Państwa do przekazania 1% swojego podatku na rzecz Związku Harcerstwa Polskiego, czyli dla drużyn, które działają w Bieruniu.



Dlaczego warto przekazać 1% swojego podatku na ZHP?

- ZHP to największe stowarzyszenie wychowawcze w Polsce,
- ZHP wychowuje dobrych ludzi,
- ZHP uczy jak być pożytecznym, samodzielnym i odpowiedzialnym,
- ZHP zrzesza i obejmuje opieką 160 tys. dzieci i młodzieży,
- w ZHP pracuje społecznie ponad 10 tys. instruktorów – wychowawców,
- ZHP to organizacja o blisko 100-letniej tradycji,
- ZHP to gwarancja rzetelnego wydatkowania pieniędzy,
- To inwestycja w dzieci Twoje, Twoich bliskich, Twoich znajomych,
- ZHP to organizacja, która potrzebuje pomocy!

Co zrobimy z otrzymanymi środkami?

- Przekażemy do środowisk harcerskich – drużyn, które przeznacza je na dofinansowanie obozów dla najuboższych dzieci, zakup i remont sprzętu obozowego, dofinansowanie biwaków i rajdów harcerskich, zakup materiałów programowych do pracy śródrocznej,
- Dofinansujemy harcerskie specjalności,
- Przygotujemy nowe programy wychowawcze,
- Przygotujemy program małych grantów na działania wychowawcze dla drużyn.

W Bieruniu działają 3 drużyny: jedna harcerska, wielopoziomowa, oraz 2 gromady zuchowe.

40 Harcerska Drużyna Spadochronowa im. Batalionu PARASOL działa w trzech Szkołach: w Szkole Podstawowej nr 1 (1 zastęp harcerski), Szkole Podstawowej nr 3 (1 zastęp harcerski), oraz Gimnazjum nr 2 w Bieruniu (1 zastęp harcerski). Drużyny skupiają dzieci i młodzież, która zdążyła przyjąć harcerski styl życia i harcerskie normy moralne jako własne. Drużynowi prowadzący zbiórki pracują społecznie i przyczyniają się, zgodnie z zasadami scoutingu, do rozwoju młodych ludzi w taki sposób, aby w pełni mogli wykorzystać nabyte umiejętności duchowe, intelektualne, społeczne i fizyczne.

Szanowni państwo, bardzo prosimy abyście rozważyli przekazanie 1% swojego podatku dla naszych zuchów i harcerzy

Jeżeli zdecydowaliście się Państwo na przekazanie nam 1% swojego podatku, to na przelewie – dokumencie wpłaty należy zamieścić:

Nazwa odbiorcy: Związek Harcerstwa Polskiego Hufiec Ziemi Tyskiej
Numer rachunku: 64105013991000000700714710

imię i nazwisko, adres wpłacającego, kwotę wpłaty,

Tytuł przelewu powinien brzmieć:

- ◆ ZHP 1% ZG. Z ART. 27d DLA GZ WIELCY PODRÓŻNICZY PRZY SP3 w BIERUNIU lub
- ◆ ZHP 1% ZG. Z ART. 27d DLA GZ OGNIKI PRZY SP1 w BIERUNIU lub
- ◆ ZHP 1% ZG. Z ART. 27d DLA 40 HDS IM. BATALIONU PARASOL w BIERUNIU

Więcej informacji ogólnych na stronie: www.1procent.pl

Dziękujemy Państwu serdecznie CZUWAJ! Drużynowi: Bogusława Miernik phm., Marian Miernik pwd., Oktawia Noras

Retopal podbija serca klientów

Hitem na węglowym rynku, stał się produkowany przez kopalnię „Piast” „Retopal” - ekologiczny węgiel, przyjazny dla środowiska. Charakteryzuje się on obniżoną zawartością siarki i popiołu i stanowi granulát wielkości 6-20 mm. Doskonale nadaje się do używania w kotłach retorowych, stąd jego nazwa „Retopal”. Jest ona zastrzeżona i stanowi skrót od „retortowego paleniska”. „Retopal” jest produkowany od trzech lat i cieszy się coraz większym powodzeniem.

Jak nas poinformował dyrektor KWK „Piast” **Lech Mielniczuk** - w 2002 roku sprzedano 22 tys. ton, rok później o 105 tysięcy ton więcej, a w ubiegłym roku - 270 tysięcy ton. Planuje się, że w ciągu najbliższych 12 miesięcy - sprzedaż może osiągnąć nawet 500 tysięcy

ton. Przy tak lawinowo rosnącym popycie, Kopalnia „Piast” wybudowała w Woli koło Pszczyny najnowocześniejszą w Polsce i pierwszą w Kompanii Węglowej linię do paczkowania węgla. Inwestycja pochłonęła 1,3 mln złotych, ale się opłacała: w ciągu godziny powstaje 360

worków z węglem. Tymczasem, przy obsłudze maszyny na jednej zmianie pracuje czterech górników, w sumie jest ich dziewięciu. Technologię dostarczyła mikołowska firma Polko.

Używanie takiego paczkowanego węgla jest bardzo proste - wystarczy raz lub dwa razy w tygodniu (w zależności od temperatury na zewnątrz i wielkości ogrzewanej powierzchni) wsypać go do specjalnego podajnika oraz usunąć popiół. Klient

ci nie muszą nic odmierzać ani szacować gdyż wielkość paczki jest dostosowana pojemności podajników. Mieszkańcy domów ogrzewanych takim ekologicznym węglem, mogą zamówić sobie dowolną liczbę worków. Być może już wkrótce pracownicy Kompanii Węglowej dostarczą węgiel a nawet odbiorą popiół z kotłowni. Oczywiście, niezależnie od tego prowadzona jest też całodobowa sprzedaż oferowanego towaru dla odbioru samochodami i koleją.

Co słyszeć w GCI?

Niebawem, w kwietniu 2005 roku miną dwa lata od powstania Gminnego Centrum Informacji, które zostało stworzone dzięki Ministerstwu Gospodarki Pracy i Polityki Społecznej, w ramach Programu Aktywizacji Zawodowej Absolwentów „Pierwsza Praca”.

Głównym celem i zadaniem GCI jest efektywna pomoc ludziom młodym (pomiedzy 18 a 24 rokiem życia) z powiatu bieruńsko-lędzkiego w zdobyciu pracy, podniesieniu kwalifikacji, jak również umożliwienie łatwego dostępu do nowoczesnych technologii teleinformatycznych.

Gminne Centrum Informacji świadczy następujące usługi:

- ♦ Pomoc bezrobotnym w
 - poszukiwaniu pracy
 - przygotowaniu dokumentów aplikacyjnych
- ♦ Usługi w zakresie udostępniania informacji istniejącej w sieci internetowej:
 - udzielanie informacji dotyczących pracy
 - udzielanie informacji dotyczących nauki
 - drukowanie informacji zawartych w sieci lub nagrywanie na nośniki informacji,
- ♦ Udostępnianie sprzętu komputerowego
- ♦ Usługi biurowe
- ♦ Organizowanie kursów, warsztatów, seminariów
 - przeszkolenia w zakresie podstaw obsługi komputera, edytorów tekstu, arkuszy kalkulacyjnych
 - warsztaty aktywnego poszukiwania pracy.

Gminne Centrum Informacji współpracuje z Powiatowym Urzędem Pracy w Tychach. Codziennie otrzymujemy oferty pracy z PUP w Tychy, które każdego dnia są weryfikowane, aktualizowane. Doradcy zawodowi PUP w Tychach prowadzą również, w GCI warsztaty z zakresu Aktywnego Poszukiwania Pracy.

Pracownicy GCI prowadzą nieodpłatne warsztaty komputerowe przeznaczone dla osób, które do tej pory nie miały styczności z

komputerem lub też, kontakt ten był ograniczony. Osoby zainteresowane, szkolone są z zakresu środowiska Windows, programów Word a także podstawowych wiadomości z zakresu poruszania się po Internecie.

Na bieżąco pracownicy GCI uzupełniają teleadresowe bazy danych, stworzone do rejestracji osób poszukujących pracy, jak również firm poszukujących pracowników. W roku 2004 za pośrednictwem GCI 45 osób znalazło pracę, co nas niezmiernie cieszy i motywuje do dalszej pracy.

Ciekawi opinii osób korzystających z usług świadczonych, przez GCI, postanowiliśmy poznać opinie tych osób na temat funkcjonowania GCI i w tym celu została przeprowadzona ankieta. W ankiecie brały udział osoby odwiedzające GCI w okresie od 13.10 2004 do 10.11. 2004. Dane zebrane na podstawie pytań zawartych w ankiecie pozwolą nam na lepsze poznanie potrzeb naszych klientów.

Wykaz rodzaju i ilości usług świadczonych przez Gminne Centrum Informacji w Bieruniu w okresie od 1.01.2004r. – 31.12 2004r.

Lp.	Wyszczególnienie	Ilość
1.	Udostępnianie Internetu w celach:	
	- szkolnych	552
	- szukania pracy	634
2.	Udostępnianie komputera	61
3.	Drukowanie cv, listu motywacyjnego, podania	116
	Razem usług:	1363

Osoby poszukujące pracy zapraszamy do skorzystania z pomocy Gminnego Centrum Informacji. Gminne Centrum Informacji czynne jest od poniedziałku do piątku w godzinach 900 – 1700.

Gminne Centrum Informacji, 43-155 Bieruń, ul. Turystyczna 1 tel. 324-25-55, fax. 324-25-54, gci_bierun@gazeta.pl

**Ewa Noras
Anna Dryja**

Radni obradowali

Tematem wiodącym pierwszej tegorocznej sesji Rady Miejskiej było rozliczenie zadań inwestycyjnych i remontowych za 2004 rok. Sesje styczniowe od wielu lat poświęcone są rozliczeniu inwestycji i remontów zarówno w zakresie rzeczowo-finansowym, jak i w rozbićiu na oba skupiska miejskie. Mimo, że wydatki inwestycyjne od kilku lat stanowią około 30 % budżetu gminy, to jednak są jednym z podstawowych mierników rozwoju miasta. Radni przyjęli pisemne sprawozdania zawierające najważniejsze informacje o inwestycjach i remontach. Sprawozdanie to będzie również elementem sprawozdania z wykonania całego budżetu, czyli dokumentu ocenianego przez Radę przy udzielaniu Burmistrzowi absolutorium. Szerzej na temat wykonanych zadań w innym miejscu.

W czasie sesji Rada Miejska podjęła następujące uchwały: - **w sprawie planu dofinansowania form doskonalenia zawodowego nauczycieli szkół prowadzonych przez Gminę Bieruń oraz ustalenia maksymalnej kwoty dofinansowania opłat za kształcenie pobierane przez szkoły wyższe i zakłady kształcenia nauczycieli na rok 2005.**

Uchwała ma umocowanie prawne w ustawie o samorządzie gminnym, Karcie nauczyciela i przepisach wykonawczych wydanych na jej podstawie. Tekst projektu uchwały został opracowany w porozumieniu z dyrektorami szkół i pozytywnie zaopiniowały go związki zawodowe, zrzeszające nauczycieli. Rada uchwalając plan dofinansowania postanowiła, że 16.000 zł przeznaczone będzie na organizację szkoleń, seminariów warsztatów itd., a kwota 27.328 zł na dofinansowanie kształcenia przez wyższe szkoły oraz opłaty za kursy kwalifikacyjne i doskonalące. Środki finansowe, o których mowa wyżej, zostaną przeznaczone na kształcenie w następujących specjalizacjach:

języki obce, oligofrenopedagogika oraz inne specjalności związane z potrzebami szkoły. Dofinansowane zostaną następujące formy kształcenia: studia wyższe zawodowe (licencjat) studia magisterskie uzupełniające, studia magisterskie, studia podyplomowe, kursy kwalifikacyjne oraz kursy doskonalące. W uchwale ustalono maksymalną kwotę dofinansowania opłat za kształcenie pobierane przez szkoły wyższe i zakłady kształcenia nauczycieli w wysokości 50 % czesnego, jednakże nie większą niż kwota 500 zł za semestr dla jednego nauczyciela.

- **w sprawie upoważnienia Burmistrza Bierunia do wykonania zadań organu prowadzącego szkołę.**

Udzielone przez Radę upoważnienie dotyczy ogłoszenia konkursów na stanowisko dyrektora szkoły, wyznaczenie przewodniczącego komisji konkursowej wśród członków komisji oraz unieważnienia konkursów i zarządzenia ponownego ich przeprowadzenia w przypadku stwierdzenia nieprawidłowości określonych w rozporządzeniu. Rada upoważniła również Burmistrza do wykonywania wszystkich kompetencji organu prowadzącego szkołę lub placówkę, w zakresie powierzenia i cofnięcia powierzenia zadań doradcy metodycznego.

- **w sprawie ustalenia regulaminu określającego wysokość oraz szczegółowe warunki wypłacania dodatków do wynagrodzenia zasadniczego oraz szczegółowe warunki obliczania i wypłacania wynagrodzenia za godziny nadwymiarowe i godzin doraźnych zastępstw nauczycieli oraz warunki przyznawania nagród ze specjalnego funduszu nagród**

Uchwała wejdzie w życie po upływie 14 dni od opublikowania jej w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego z mocą obowiązującą od 1 stycznia 2005 r. do 31 grudnia 2005 r. Zastąpi ona uchwałę podjętą w 2004 roku. Posta-

nowienia regulaminu mają swe umocowanie w Karcie Nauczyciela, przepisach wykonawczych do Karty oraz ustawie o samorządzie gminnym.

Projekt uchwały został uzgodniony ze związkami zawodowymi zrzeszającymi nauczycieli.

- **w sprawie przystąpienia do współorganizacji i współfinansowania parku przemysłowego w latach 2005 - 2006.** Umocowanie prawne do współorganizacji parku przemysłowego zawarte jest w ustawie z 20 kwietnia 2004 r. o Narodowym Planie Rozwoju oraz rozporządzenia Ministra Gospodarki i Pracy z 1 lipca 2004 r. w sprawie przyjęcia Sektorowego Programu Operacyjnego Wzrostu Konkurencyjności Przedsiębiorstw na lata 2004 - 2006.

Rada wyraziła wolę współorganizacji i współfinansowania parku przemysłowego z innymi jednostkami samorządu terytorialnego. Inicjatywę wspólnego działania gmin zaproponowało Starostwo. Jako dwie pierwsze zainteresowane gminy akces przystąpienia wyraziły Bieruń i Łędziny. W przypadku Bierunia wstępnie przyjęto, że dla realizacji zadania przeznaczone zostanie 20 ha gruntów będących własnością gminy oraz innych podmiotów. Brane są m.in. pod uwagę grunty w Bijasowicach, Ścierniach oraz Bieruniu Starym przy ul. Oświęcimskiej. Gmina Łędziny przewiduje przekazanie na realizację tego zadania 100 ha gruntów. Celem przedsięwzięcia ma być tworzenie warunków dla nowych miejsc pracy w gminach powiatu. Na obecnym etapie podjęcie uchwały daje możliwość Burmistrzowi zlecenie opracowań. Dla realizacji tematu potrzebne będzie pozyskanie środków zewnętrznych. Do omówionej inicjatywy włączyła się również Bieruńska Fundacja Inicjatyw Gospodarczych, która opracuje wniosek. O postępie w realizacji wspólnego przedsięwzięcia będziemy informowali w kolejnych numerach RODNI. Radni głosując za rozpoczęciem realizacji tematu sugerowali aby już

na wstępnym etapie nie włączono do planowanego parku przemysłowego gruntów w Ścierniach.

- **w sprawie zwiększenia wartości nominalnej udziału gminy Bieruń w EKOTERM Spółka z o.o.**

Rada wyraziła zgodę na zwiększenie wartości nominalnej posiadanej przez gminę udziału w w/w spółce z kwoty 24.000 zł na kwotę 38.000 zł.

- **w sprawie nabycia lokalu mieszkalnego**

Rada postanowiła nabyć na rzecz gminy mieszkanie o pow. 35 m2 składające się z pokoju i kuchni. Przeznaczy je dla lokatora, który obecnie mieszka w Domu Nauczyciela przy Gimnazjum Nr 1. Budynek Domu Nauczyciela zostanie zburzony, gdyż jego lokalizacja koliduje z budową hali przy Gimnazjum.

- **w sprawie wystąpienia do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji o ustalenie urzędowej nazwy dla części miasta i zgodnie z wolą mieszkańców nadania jej nazwy Bieruń Nowy**

Podjęta uchwała jest kontynuacją wcześniejszych decyzji Rady. W listopadzie ub. r. Rada Miejska włączając się w porządkowanie w skali całego kraju urzędowych nazw miejscowości zainicjowane przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji. Podjęła w tym celu uchwałę o przeprowadzeniu konsultacji z mieszkańcami części miasta. W dniu 9.01.br. większością głosów w głosowaniu przeprowadzonym w procedurze wyborczej, mieszkańcy opowiedzieli się za tym, aby część miasta nosiła nazwę Bieruń Nowy.

Rada Miejska, szanując wolę mieszkańców, podjęła w/w uchwałę, która wraz z kompletem dokumentów, za pośrednictwem wojewody, zostanie przesłana Ministrowi Spraw Wewnętrznych i Administracji. Decyzja ostateczna w tej sprawie będzie należała do Ministra.

Opracował:
**Sekretarz Miasta
Jerzy Stok**

Autobusowy bokser

8 stycznia o godz. 18.50 w autobusie linii 586 - młody mężczyzna pobił starszego mieszkańca Bierunia a następnie wysiadł na przystanku autobusowym na os. Homera. Patrol SM wezwany do interwencji, po penetracji rejonu zatrzymał sprawcę i przekazał Policji. Poszkodowany w związku z obrażeniami głowy został zabrany przez wezwaną karetkę Pogotowia Ratunkowego.

Na drogach

O ostrożną jazdę apelujemy przez cały rok. Trudna pogoda sprawia, że zdarzeń drogowych nie brakuje. 12 stycznia około godz. 16.00 na ulicy Warszawskiej doszło do zderzenia dwóch pojazdów, jedna osoba została ciężko ranna.

Dwa dni później, na tej samej ulicy, około godziny 17.00 doszło do potrącenia rowerzysty, który doznał poważnych uszkodzeń ciała. W obydwu przypadkach SM zabezpieczała miejsce zdarzenia oraz udrożniła ruch drogowy.

Wydawało by się, że warunki drogowe wymagają szczególnej uwagi. Niestety, z pewnością nie rozumie tego delikwent, który 29 stycznia około godziny 2.00 na ul. Wawelskiej będąc nietrzeźwy doprowadził do wypadku drogowego w wyniku którego obrażeń ciała doznała jedna osoba. Za jego głupotę, ktoś inny odpowie utratą zdrowia. Sprawcę wypadku zatrzymano, zabezpieczano miejsce zdarzenia do przyjazdu Policji.

Ofiarom przestępstw

Okolo 25 procent przestępstw odnotowywanych w skali roku na terenie działania Komisariatu Policji w Łędzinach, skierowanych jest przeciwko osobie (rozboje, pobicia, znęcanie czy groźby karalne).

Aby zwiększyć szansę uzyskania przez osoby pokrzywdzone informacji o istniejących możliwościach prawnych dochodzenia swych roszczeń od sprawców przestępstw oraz o innych formach pomocy, począwszy od lutego przy Powiatowym Centrum Pomocy Ro-

dzie w Łędzinach zostanie uruchomiony Punkt konsultacyjny pomocy ofiarom przestępstw.

W każdy pierwszy i ostatni poniedziałek miesiąca w godzinach od 15:00 do 16:30 specjalistycznych porad dla mieszkańców powiatu bieruńsko-łędzkiego będą udzielać policjanci.

Punkt konsultacyjny pomocy ofiarom przestępstw mieści się w Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie, ul. Łędzińska 24, Łędziny, tel. 216-78-19.

Uważajmy

Złodziei i kombinatorów nie brakuje. Niestety, są oni coraz bardziej pracowici. W Bieruniu Starym, 10 stycznia dokonano kradzieży bramy metalowej. Penetracje okolicznych złomowisk przez funkcjonariuszy SM na razie nie przyniosły rezultatów ale czynności wyjaśniające trwają. Cztery dni później złodzieje mieli mniej szczęścia. Wprawdzie, po północy ukradli butlę z gazem z terenu Stacji Paliw ale dokładna penetracja terenu przez funkcjonariuszy SM doprowadziła do odzyskania łupu. Dalsze czynności prowadzi KP Łędziny. Plaga złodziejstwa się rozszerza, podobnie jak przybywa różnego rodzaju naciągaczy. Całkiem niedawno, przy ul. Bojszowskiej, czteroosobowa grupa usiłowała sprzedawać towar wątpliwej jakości pod pretekstem wspomagania Domu Dziecka. Podejrzanych ujęto i przekazano Policji.

Więcej nie łać

Nie wiemy o co poszło, ale apelujemy: tym panom proszę więcej nie łać. Bo jak się im należy do kufła czy kieliszka, to potem będą się łać - po bużkach. Tak było 21 stycznia o godzinie 16.26 w Bieruniu Nowym w jednym z lokali gastronomicznych. Doszło do awantury i dopiero funkcjonariusze SM przywrócili spokój i porządek publiczny. Najbardziej agresywny uczestnik zdarzenia został osadzony w Izbie Wyrzeźwień. Miał czas na myślenie ale czy zrozumiał?

Może chociaż zrozumiała kobieta, którą 4 lutego po południu, znaleźli funkcjonariusze SM na obrzeżach miasta w przydrożnym rowie. Jak się okazało kobieta była w stanie upojenia alkoholem. Szanowna pani, zdaje sobie sprawę, że pijana kobieta to niezbyt miły widok, zwłaszcza dla najbliższych? W rowie może i jest przytulnie ale od wody ciągnie ziąb i można wykitować z zimna. Osadzając panią w tyskiej Izbie Wyrzeźwień - uratowano pani życie.

Mróz, śnieg

Zimą żyje się trudniej, także zwierzętom którym trzeba pomóc gdyż mogą zginąć lub stwarzają zagrożenie. 26 stycznia w Bieruniu Nowym mieszkańcy zauważyli rannego łabędzia leżącego w zaspie śniegu. Patrol SM odwiózł go do lekarza weterynarii. Kilka dni później 6 lutego przy ulicy Węglowej mieszkańcy zauważyli kunę która nie bojąc się ludzi spacerowała po osiedlu. Powiadomiono odpowiedzialne służby gdyż zachodziła obawa że zwierze jest chore na wściekliznę.

Grupa wsparcia dla kobiet doznających przemocy domowej

W czasach kiedy coraz trudniej o pracę i pogarsza się status materialny mieszkańców rośnie zagrożenie wszelkiego typu patologiami, przemocą, agresją i nalogami. Środowiskiem najbardziej narażonym na te negatywne czynniki jest rodzina. Jednym z problemów rodzinnych z którym pracownicy PCPR spotykają się najczęściej jest przemoc stosowana wobec kobiet. rupy mają na celu pomoc kobietom borykającym się z problemem przemocy domowej poprzez oferowane wsparcie współuczestniczek oraz specjalistów. Zajęcia będą prowadzone w małych grupach przez psychologa i terapeutę. Oferta uczestnictwa w spotkaniach jest kierowana do wszystkich mieszkank powiatu bieruńsko-łędzkiego.

Osoby zainteresowane wymienioną formą pomocy prosimy o kontakt telefoniczny bądź osobisty z Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie, ul. Łędzińska 24, Łędziny, tel. 216-78-19

Wojna domowa

Niektórzy faceci opatrnie interpretują słowa małżeńskiej przysięgi: „nie opuszczę cię aż do śmierci”. Ostatni przykład pochodzi z 9 stycznia kiedy to w Bieruniu Nowym, w trakcie awantury domowej, mąż ugo-

dził nożem małżonkę a następnie zbiegł z miejsca zdarzenia. Policja i SM prowadziła poszukiwania które doprowadziły do zatrzymania sprawcy. Człowieku, w miłości aż po grób, chodzi o miłość a nie...

W naszym mieście mamy dwie świetlice profilaktyczno - wychowawcze do których uczęszcza łącznie 42 wychowanków za szkół podstawowych i gimnazjalnych. Dzieci te, kierowane są do świetlic przez pedagogów szkolnych, pracowników socjalnych, kuratorów, jak również dzieci zgłaszane są przez samych rodziców.

Praca w świetlicy opiera się przede wszystkim na realizacji autorskiego programu, opracowanego przez kadrę wychowawczą świetlic, ale nie tylko, ponieważ wychowawcy w swojej pracy korzystają również z innych programów profilaktycznych. Przez cały czas świetlica współpracuje ze szkołami, miejskim ośrodkiem pomocy społecznej, sądem, policją, strażą miejską.

nych okolic Kazimierza Dolnego i Sandomierza, gdzie największą atrakcją, oprócz zwiedzania tych miast, był rejs statkiem po Wiśle w Kazimierzu. Długa trasa nie zmęczyła nas aż tak bardzo, ponieważ przebiegała nam w wesołej atmosferze, przepełnionej śpiewem. Naszym wychowankom zagwarantowano również wakacyjny odpoczynek poza miejscem zamieszkania, tzn. o im wyjazd na kolonię. Wypoczynek ten był zagwarantowany aż w trzech miejscowościach: Ostródzie, Tarnowskich Górach oraz w Koszarawie. Wyjazd na kolonię dzieciom zapewnili: Kuratorium Oświaty z Katowic, Komenda Hufca ZHP z Katowic, Fundacja „Uśmiech” z Mikołowa, przy czym wyjazd na kolonie z Fundacji „Uśmiech” zagwaranto-

Czas wolny - nie stracony

W świetlicach są organizowane zajęcia profilaktyczno - wychowawcze poruszające następujące problemy: współdziałania, akceptacji, budowania więzi zaufania w grupie, umiejętności wyrażania i nazywania pozytywnych uczuć oraz radzenia sobie z uczuciami negatywnymi, osiąganie kompromisu w sytuacjach konfliktowych, bez użycia „prawa pięści”, wyrażania swoich myśli, uczuć, przekonań nie lekceważąc uczuć i poglądów innych osób, poruszanie tematów trudnych, tzn. dojrzwianie, narkomania, alkoholizm, przemoc, budowanie empatii, serdeczności względem innych, używanie zwrotów grzecznościowych, podchodzenie do porażki z dystansem.

W minionym roku, nie odbyło się również bez imprez zorganizowanych z myślą o wychowankach obu świetlic. Dzieci miały okazję miło spędzić czas na wspólnych dyskotekach. Wakacje rozpoczęliśmy od wspólnego ogniska na Rybaczówce, które upłynęło w miłej, rozśpiewanej atmosferze przy pieczeniu kiełbasek. Jednak to nie był koniec wakacyjnych atrakcji, ponieważ dzieci miały możliwość pojechania na 2 - dniową wycieczkę do pięk-

wał nam Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Bieruniu, dzięki swej hojności, ponieważ opłacił pobyt dzieci. Niestety wakacje szybko przeminęły i dzieci musiały wrócić do swoich szkolnych obowiązków. W nauce jak i w nadrobianiu zaległości szkolnych służą zawsze pomocą panie wychowawczynie.

Rok upłynął nam bardzo szybko. Należy tu wspomnieć jeszcze o jednym ważnym wydarzeniu, a mianowicie o naszej wspólnej wigilii, na której zaszczycili nas swoją obecnością z - ca Dyrektora MOPS - u oraz sekretarz Urzędu Miasta Bierunia.

Dzieci z obu świetlic profilaktyczno - wychowawczych przygotowały krótkie przedstawienia, które były przeplatane kolędami śpiewanymi przy akompaniamencie gitary, na której przygrywała nam wolontariuszka ze świetlicy z Bierunia Nowego.

Kolejne dni w świetlicach upływają wszystkim pracowicie oraz w miłej świetlicowej atmosferze. Są pełne wrażeń, czasem atrakcji i nie jest to jedynie odosobniona opinia ale ocena którą wystawiają nam dzieci.

Ilona Mańka

Żegnamy Panie Leonie!



1 lutego towarzyszyliśmy w ostatniej drodze zmarłego 28 stycznia, długoletniego prezesa chóru „Polonia” Leona Gretki.

Duża liczba uczestników pogrzebu, świadczy o wielkiej popularności i niewątpliwych zasługach nieżyjącego, popularnego w środowisku i wśród dalszych i bliższych znajomych bierunianina. Żegnający swojego Prezesa chór „Polonia”, zaśpiewał stosowne utwory w kościele parafialnym p.w. św. Bartłomieja a swoją prezentacją, zaangażowaniem i stu-percentowym udziałem w uroczystościach potwierdził swoje przywiązanie, uznanie i sympatie do Zmarłego.

Kiedy przed dwunastu laty, przyjąłem stanowisko dyrygenta rozpadającego się chóru „Polonia”, skład jego powiększył się o osoby niegdyś w nim śpiewające, a w szczególności o głosy męskie. Wśród panów podejmujących cotygodniowy trud pracy nad repertuarem i podnoszeniem poziomu zespołu - byli też bracia Gretkowie, stanowiący w tym czasie podporę głosu basowego.

Starszy z nich, Leon w niedługim czasie, podczas pierwszych wyborów zarządu chóru został jego prezesem. Funkcję tę pełnił do czasu śmiertelnej choroby, trwającej bez mała pół roku. W czasie swoich kilku kadencji śp. Leon Gretka z wielkim zapalem

włączył się w działania odrodzonej „Polonii”, rejestrując zespół w oddziale śląskim Polskiego Związku Chóru i Orkiestr. Zaangażował się w prace oddziału i przyczyniał np. do powiększania repertuaru chóru. Bardzo szybko zyskał sobie szacunek i mir wśród śpiewaczek i śpiewaków. Owocnie współpracował również z niżej podpisanym.

Umożliwił „Polonii”, dzięki współpracy z sanktuarium w Kalwarii Zebrzydowskiej, stały kontakt z tym znaczącym miejscem, nie tylko w tradycji polskiej, dla ruchu pątniczego. Od dziesięciu lat chór „Polonia” stale wyjeżdża do Kalwarii biorąc udział w liturgii w pierwszą niedzielę października.

Zasługą niewątpliwą Zmarłego jest długoletnia troska o odzyskanie, a później, kiedy stało się to niemożliwe, o wykonanie repliki sztandaru, który chór „Polonia” otrzymał na samym początku swojej działalności. Śmierć przerwała te, zmierzające już do finału starania.

Na ile mi wiadomo, Jego współpracę z Bieruńskim Ośrodkiem Kultury układała się bezproblemowo i służyła działającemu w tymże ośrodku chórowi. Dzięki cechom charakteru śp. Prezesa, dobrze również rozwijała się koegzystencja z parafią i proboszczem bieruńskim.

Wyrwa, którą zostawił swoim odejściem śp. Leon przez długi czas będzie nie do wypełnienia.

Dyrygent chóru „Polonia” Janusz Muszyński

Sukcesy fizyków

Młodzi fizycy z powiatów bieruńsko - łędzkiego i tyskiego, mogą porównać swoją wiedzę i umiejętności, startując w jednym z konkursów: indywidualnym o tytuł fizyka roku i drugim na projekt - w tym roku zatytułowanym „Wpływ osiągnięć fizyki na rozwój cywilizacji”. 4 lutego odbyło się rozstrzygnięcie konkursu indywidualnego. Fizykiem roku został **Zbigniew Golus** z LO Bieruń który pokonał w finale 19 uczniów z pięciu szkół średnich. Jego koledzy **Jarosław Wojtuń** i **Tomasz Słonka** zajęli odpowiednio miejsce piąte i szóste. Natomiast konkurs zespołowy jeszcze trwa a jego rozstrzygnięcie nastąpi w marcu. Sukcesy naszych młodych fizyków, są w znacznej części zasługą nauczycielki tego przedmiotu w bieruńskim liceum ogólnokształcącym - profesor **Anny Szymczyk**, która potrafi zaintrygować młodzież tym tyleż ciekawym, co trudnym przedmiotem.

Rockowa Gama czyli...Walentynki na ostro

Cztery zespoły na czwartym przeglądzie - tak najkrócej można by opisać IV Walentynkowy Koncert Rockowy, który jak co roku odbył się w Domu Kultury „Gama”. Wprawdzie, walentynki kojarzą się bardziej z muzyką w stylu: „Love me tender” czy „Kisses for my” a nie z ostrym rockiem ale zbyt słodko to też nie dobrze.

Dlatego też organizatorzy: Bieński Ośrodek Kultury a szczególnie dobry duch całego koncertu - **Krzysztof Myalski**, zadbał aby 12 lutego, był muzycznym świętem rockowego grania. Publiczność bawiła się nie tylko w sali głównej ale także na korytarzach tańcząc i słuchając takich zespołów jak BEAST, MORFINA „KLUB ŁĄCZNOŚCI” CZY AVALANCHE. Fani, doskonale wiedzą co kryje się pod tymi nazwami, pozostałym czytelnikom warto zaprezentować te ciekawe pod względem muzycznym kapele. BEAST to zespół który powstał w 2002r. W obecnym składzie: **Adrian Bigos** - gitara, **Michał Sala** - wokal, **Andrzej Heczko** - perkusja, **Aureliusz Klajman** - bas i **Robert Bigos** - gitara, zespół gra od kwietnia 2003 i od tego też cza-



Krzysztof Przewoźnik - vocal i **Wojciech Bujak** - bass.

Zespół muzyczny Domu Kultury „Gama” „Klub Łączności” powstał w 2004 roku.

W obecnym składzie występuje od 6 miesięcy. Członkowie zespołu to **Witek Dziwik**, **Daniel Pazdyka**, **Rafał Karpicki**, **Rafał Płowucha**, **Przemek Lechowicz** i **Elżbieta Bielecka**. Inspirowane ich muzyka takich kapel jak: Dead Can Dance, King Crimson czy Faith no More.

Wreszcie AVALANCHE - zespół który powstał w 2002 roku. W swoim dorobku posiada nagranie miniLP w katowickim Cyberstudiu. Ich utwory gra kilkadziesiąt stacji radiowych a zespół grał min. z T.Love, Sweet Noise, Małgosią Ostrowską, DeMono czy IRA. Aktualnie pracuje nad klipem i maxi singlem. Skład grupy: **Bartosz Słotyński** - wok. Gitara, **Michał Gołuchowski** - bas, **Tomek Gołuchowski** - gitary, **Sebastian Boba** - perkusja.

Przełom miał charakteru konkursowego i bardzo dobrze gdyż poziom zespołów był dość wyrównany a różnorodność stylistyka nie ułatwia porównań. Mnie osobiście zabrakło zespołu WD-40 ale, może za rok, na piątym przeglądzie usłyszymy pięć zespołów?

Black Sabbath, Helloween, Mötley Crüe, Twisted Sisters) oraz tworzy własne kompozycje. Zespół MORFINA powstał w styczniu tego roku. Muzycy tego Zespołu grali wcześniej w wielu śląskich zespołach m.in. PGR, Garage Band, Oberża. W dorobku ich twórczości są m.in. pierwszy Hymn na Festiwal im. Ryszarda Riedla. Muzycy



su koncertuje. Grają klasyczny heavy metal i hard rock z lat 70 i 80-tych. Wykonują cover zespołów, które są dla nich inspiracją (Judas Priest, Kiss, Iron Maiden,

są laureatami dwóch edycji „Garażowego Grania”. Skład Zespołu to: **Dominik Dorynek** - gitara, **Krzysztof Kuliberda** - perkusja, **Leszek Woldziński** - gitara,

Zabawa sezonu

Bieński Ośrodek Kultury zaprosił wszystkich lubiących dobrą zabawę na niecodzienną imprezę, mianowicie **Biesiadę Śląską**. 5 lutego „Jutrzenka” gościła w swych skromnych progach pięknie przebrane pary, stroje ludowe, kora-

le, kapelusze, haftowane bluzki, kolorowe kwiaty na materiałach... bo trzeba dodać, że należało pojawić się z jakimś atrybutem śląskim, ...a miesz-

nie i śpiewanie”. Na scenie artyście towarzyszył siedmioosobowy zespół, co sprawiło, że całość tworzyła barwną i widowiskową oprawę. Były piosenki, zabawy, goście chętnie uczestniczyli w licznych zmaganiach, oczywi-



ki, kolorowe kwiaty na materiałach... bo trzeba dodać, że należało pojawić się z jakimś atrybutem śląskim, ...a miesz-

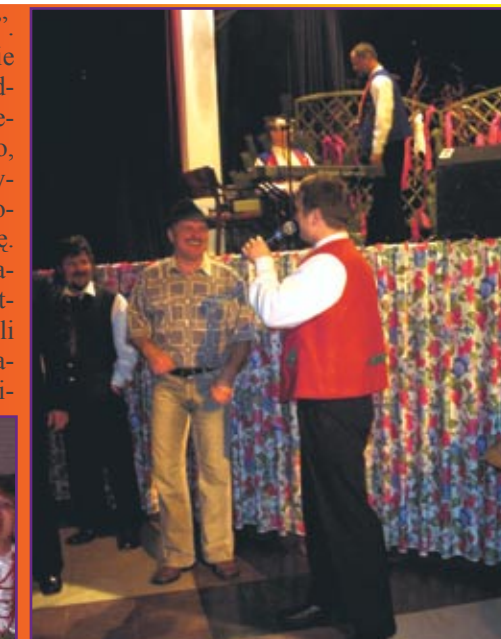
otrzymał złotą płytę, co daje mu niekwestionowaną pozycję lidera wśród wykonawców tworzących tzw. „śląskie gra-

Wygrali państwo Kurzak z Bierunia Nowego i Drozdek

ście nie obyło się bez konkursu na najlepiej przebrane pary!

z Bierunia Starego. Po programie pana **Mirosława Jędrorskiego**, wszystkich zaprosiliśmy do tańca, a tu już „lwie i lwy” parkietu szalały do ...rana. Zapraszamy na następną biesiadę.

Magdalena Duży



Bieński Ośrodek Kultury
zaprasza na
JARMARK WIELKANOCNY

**13
MARCA**

na Bieńskim Rynku



Jeżeli pięknie malujesz, robisz kartki, pisanki lub ozdoby wielkanocne, zgłoś się do nas, możesz to sprzedać w czasie jarmarku, masz okazję zarobić parę groszy! Na jarmarku, każdy może coś kupić lub sprzedać.

Czekamy

na zgłoszenia do 4 marca

Kino - Teatr „Jutrzenka” Bień ul. Spiżowa 4

tel: 216- 40-16

Bieruński Ośrodek Kultury
zaprasza na



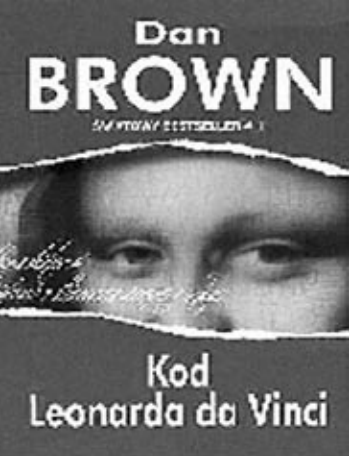
FILM
wstęp wolny

W 80 dni dookoła świata

Film opowiada o przygodach ekscentrycznego, angielskiego dżentelmena Fogg'a i jego służącego. Panowie zaołożyli się, że w ciągu 80 dni przemierzą świat... co oczywiście nie jest takie proste, ale o tym już nie będziemy mówić..., tylko czekamy w Kino-Teatrze Jutrzenka", w niedzielę 27 lutego godz. 15.00 i 18.00, obecność obowiązkowa!!!

27 lutego godz. 15.00 i 18.00
Kino - Teatr "Jutrzenka" Bieruń ul. Spiżowa 4

Warto przeczytać, biblioteka poleca



Spokój, półki uginające się od książek, przyjazna atmosfera, Jakie to miejsce? Oczywiście bieruńskie biblioteki, do których państwa bardzo serdecznie zapraszamy. Na łamach „Rodni” będziemy się starali zachęcić państwa do wypożyczania książek, korzystania z atrakcji literackich, które oferujemy. Dzisiaj polecamy książkę Dana Brown’a pt. „Kod Leonarda da Vinci”.

„W Luwrze zostaje popełnione morderstwo. Jego ofiarą jest kustosz. Zwłoki zostają znalezione w pozycji przypominającej sławnego rysownika renesansowego artystę przedstawił idealne proporcje ludzkiego ciała. W zbrodni zamieszany jest - według policji - profesor z Harvardu, znawca symboliki religijnej. Sprawy komplikują się, gdyż umierający kustosz pozostawił szereg zagadek, które mają pomóc wskazać winnych tej zbrodni i trzech innych popełnionych tej nocy na wpływowych mieszkańcach Paryża. Ale mają też doprowadzić do czegoś znacznie bardziej istotnego”.

Do czego? Dowiedziecie się państwo, czytając utwór. My ze swej strony gwarantujemy, że książkę czyta się jednym tchem, trudno się od niej oderwać. A poleca ją **Zofia Łabuś**, dyrektor Bieruńskiego Ośrodka Kultury, zapraszamy do biblioteki.

Kino-Teatr
“Jutrzenka”
zaprasza codziennie na zajęcia

Czekamy na dorosłych, młodzież i dzieci, dla każdego coś miłego!
A kiedy? Prosimy przeczytać!

Poniedziałki godz. 16.45
Zajęcia taneczne dla najmłodszych.
Zapraszamy wszystkie dzieci, szczególnie przedszkolaki!
Nauczycie się tańczyć, śpiewać, a wszystko to w miłej atmosferze!
Zajęcia prowadzi pani **Aleksandra Parysz**.

Poniedziałki godz. 17.30
Zajęcia taneczne dla młodzieży. Jeśli nie chcecie podpierać ścian na dyskotekach, to czekamy! Nauczycie się świetnie tańczyć, niczym gwiazdy na teledyskach w MTV! Nauka rytmiki, tańca nowoczesnego przez panią **Aleksandrę Parysz**.

Wtorki godz. 16.30
BREAK DANCE - zapraszamy wszystkich
Pan **Dariusz Szulc** - osoba prowadząca zajęcia, czuwa, opiekuje się grupą, a zarazem sprawia, że zawsze panuje tu niezwykle miła i przyjazna atmosfera, warto przyjść, zobaczyć, zostać!

Środy godz. 16.00
Próby chóru **“Polonia”**, serdecznie zapraszamy, szczególnie tych, którym ciągle “coś w duszy gra”, czekamy na wszystkich
Dyrygentem chóru jest pan **Janusz Muszyński**, a prezesem pani **Małgorzata Wilk**.

Czwartki godz. 16.00
Zespół folklorystyczny **“Bierunianki”**, znany z udziału w wielu uroczystościach, np. Z Dożynek, zdobywcy nagród na przeglądach, konkursach. Kierownikiem grupy jest pani **Magdalena Miernik**.

Piątki godz. 16.00
Spotkania Teatru Eksperymentalnego **“EPIDEMIA”**, prowadzonego przez **Michała Sabata**. Młodzi ludzie wyrażający się poprzez ruch, gest, symbol,...otwarcie na innych, pomysłów, ...

Zapraszamy!



Bieruński Ośrodek Kultury
zaprasza w lutym

Świetlica Środowiskowa
ul. Remizowa 19

26 lutego godz. 15.00
Walne Zebranie OSP

Kino- Teatr „Jutrzenka”
ul. Spiżowa 4

28 lutego godz. 16.00 **Finał konkursu poetyckiego**
pt. **„Wyzwolenie z przeciętności”**

27 lutego
Film „W 80 dni dookoła świata”
godz. **15.00 i 18.00**

Biblioteka Nr 1
ul. Chemików 45

26 lutego Wyjazd do Teatru Nowego w Zabrzu

Szkoła Podstawowa Nr 1

Zimowisko

Podczas ferii zimowych z zajęć zorganizowanych (półkolonie) korzystało 317 uczniów (w I tygodniu 164, a w II tyg. 153). Opiekę nad nimi sprawowało 19 wychowawców (13 nauczycieli i 6 studentów), kierownik, pielęgniarka i pracownik administracji. Dzieci korzystały z basenu, sali gimnastycznej i hali sportowej. Organizowano zajęcia zgodnie z oczekiwaniami dzieci. Ponadto, wszystkie dzieci korzystały z obiadów. Jak zwykle, nie zawiedli sponsorzy: parafia, cukiernia p. **Szostek**, która corocznie dostarczała ciasto, mleczarnia Danone, która przekazała na oba turnusy desery dla uczestników zimowiska. Dużą część słodczych zakupiono została z funduszy prywatnych sponsorów którym serdecznie dziękujemy. Koszt zimowiska 20 zł za turnus opłacali rodzice, parafia św. Bartłomieja (19 dzieci) oraz MOPS (75 dzieci. Z zimowiska mogły skorzystać wszystkie dzieci, które się zgłosiły.

Pelagia Trzcionka

Lekcja patriotyzmu

Przesłaniem nas żyjących jest potwierdzenie historycznych faktów o losie, jaki zgotowali ludzie ludziom w latach 1939-1945. Przemilczeniem lub zapomnieniem przeszłości wymazać się nie da. W związku z powyższym od dwóch lat nauczycielka historii z SP nr 1 w Bieruniu współpracuje z Towarzystwem Opieki nad Oświęcimiem, uczestnicząc razem z uczniami i chętnymi pedagogami w uroczystościach rocznicowych. Świadczy o tym udział w obchodach 59 rocznicy wyzwolenia KL Auschwitz-Birkenau 27 stycznia 2004 roku. Uroczystości zgromadziły ponad 400 osób, w tym około 100 byłych więźniów obozu. Delegacje na czele z byłymi więźniami przeszły w milczeniu z zapalonymi zniczami spod bramy „Arbeit macht frei” pod ścianę śmierci przy bloku 11 i złożyły wiązanki kwiatów. Następnie wszyscy przeszli do starego krematorium. W dalszej kolejności w sali kinowej Muzeum odbyła się „Wieczornica Pamięci”. Składały się na nią recytacje utworów poetyckich napisanych potajemnie w obozie przez więźniów. Uczniowie z zainteresowaniem słuchali opowiadań tych, którzy przeżyli. 27 stycznia 2005 roku na terenie obozu w Brzezince odbyły się uroczystości związane z 60 rocznicą wyzwolenia niemieckiego, hitlerowskiego obozu na ziemiach polskich Auschwitz-Birkenau. Mimo ferii zimowych w województwie śląskim, grupa nauczycieli i uczniów z klas szóstych z SP 1 w Bieruniu oddała hołd pomordowanym więźniom, a także tym, którzy przeżyli. Mimo zimna młodzież z uwagą wysłuchiwała okolicznościowych przemówień przedstawicieli różnych państw. Na długo w pamięci pozostanie odgłos wjeżdżającego pociągu, który przypominał o transportach więźniów z różnych państw Europy, jak również wzruszające przemówienie więźnia hitlerowskiego obozu Auschwitz, pana prof. **Władysława Bartoszewskiego**. Uczniowie mieli okazję zobaczyć prezydentów: Polski, Ukrainy, Rosji, premiera Izraela, a także przedstawicieli rządów z Francji, Anglii, Niemiec, Holandii i Belgii zapalających znicze przy pomniku w Brzezince. Niektórzy z nas zetknęli się po raz pierwszy ze Szkotami ubranymi w strój narodowy zwany kiltem. W uroczystościach brało udział około 5000 osób z różnych stron globu ziemskiego. Należy wspomnieć o żołnierzach, którzy częstowali ciepłą herbatą oraz pozwalali się ogrzać w namiotach oraz o młodzieży zrzeszonej w PCK pomagającej ziębniętym. Wydarzenie 60 rocznicy wyzwolenia obozu na długo pozostanie w naszej pamięci. Niech towarzyszy nam motto **Georga Santayana**: „Kto nie pamięta historii skazany jest na jej ponowne przeżycie”.
Danuta Wagstyl-Majewska

Przedszkole Nr 1

Karnawał w przedszkolu

Jak co roku, również i w tym, w naszym Przedszkolu odbył się Bal Przebierańców. Zaraz po śniadaniu dzieci z wszystkich grup przeszły do DK „Gama” znajdującego się w sąsiedztwie, na zabawę taneczną. Bal rozpoczął się od korowodu. Każda grupa prowadzona przez swoją wychowawczynię prezentowała się w takt muzyki. Dopiero wtedy można było dostrzec piękne, kolorowe stroje, przygotowane specjalnie na tę okazję przez rodziców. Były Królowe, Wróżki, Supermeny i inne bajkowe postacie. Dzieci tańczyły, brały udział w konkursach oraz w sesji zdjęć pamiątkowych. Zabawa była wspaniałą nie tylko dzięki dobremu humorowi dzieci, ale również za sprawą pana **Krzysztofa Myalskiego**, który zadbał o oprawę muzyczną naszego balu, za co serdecznie dziękujemy. Przedszkole pamięta również o dzieciach, które być może kiedyś staną się naszymi kolegami i koleżankami, a teraz są jeszcze za małe i przebywają w domu pod opieką rodziców. Dla nich także zorganizowaliśmy Bal Przebierańców, który odbył się na naszym przedszkolnym holu. W towarzystwie swoich starszych kolegów i koleżanek, pod opieką organizatorek pani **Barbary Kosmala**, pani **Marioli Wróbel** oraz rodziców, dzieci wspaniale się bawiły. W trakcie zabawy zwiedzały również sale zajęć poszczególnych grup, korzystały ze sprzętu sportowego z naszej sali gimnastycznej. Odpoczynek umilił obficie zastawiony stół, przy którym wraz z nauczycielkami, rodzicami i dziećmi, zasiadła pani Dyrektor, umożliwiając rodzicom zdobycie wiadomości na temat zapisów i funkcjonowania placówki. Cieszymy się, że zabawa się udała i mamy nadzieję, że zobaczymy się we wrześniu w Przedszkolu.

Niech żyją babcia i dziadek

Z okazji Dnia Babci i Dziadka wszystkie grupy przedszkolne z Przedszkola nr 1 w Bieruniu, z debiutanckim występem „Pajacyków” z oddziału żłobkowego, zorganizowały uroczystość, na którą zostali zaproszeni Babcie i Dziadkowie. Goście mieli okazję zobaczyć wigilijne i zimowe przedstawienia oraz wysłuchać wierszy i piosenek dla babci i dziadka. Po serdecznych życzeniach i chóralnie odśpiewanym „Sto Lat” goście otrzymali pamiątki i prezenciki od swoich wnuków i wnuczek. Wszystkim Seniorom życzymy uśmiechu na twarzy i wielu sił do zabawy z dziećmi.

Powrót do przeszłości

Przedszkolaki z Przedszkola nr 1 w Bieruniu zaprosiły w odwiedziny bardzo szacownych gości. Byli to emerytowani pracownicy naszego przedszkola. Goście chętnie przyjęli zaproszenie i byli bardzo szczęśliwi, że dzieci i obecny personel wciąż o nich pamiętają. Z tej okazji został przygotowany również występ artystyczny. Grupy starsze „Wróbelki”, „Pszczółki” oraz „Misie” wystawiły swoje „Jasełka”, które zostały nagrodzone wielkimi brawami. Niestety artyści z grupy „Tygryski” zostali pokonani przez chorobę i ich występ odwołano. Dzieci otrzymały w podziękowaniu słodkości oraz koszyczek z kwiatami, który można zobaczyć w naszej szatni. Uroczystość zakończyła sesja zdjęć pamiątkowych. Dziękujemy Gościom za odwiedziny i zapraszamy znowu w nasze skromne progi.

Gimnazjum nr 1

Poznajmy Niemców i Anglików

W poniedziałek 31 stycznia, odbył się pierwszy konkurs, pt.: „Mój angielski i niemiecki słowniczek”. Od początku roku szkolnego uczniowie kolekcjonowali mądrości narodowe, przysłowia oraz idiomy w języku angielskim i niemieckim, a następnie mieli utworzyć z nich słowniczek przyjazny uczniowi. Najciekawszą, okazała się bogato zdobiona książeczka wykonana przez **Ewelinę Komasę**. W tym samym dniu, odbył się konkurs „1 z 10” również na temat przysłów i mądrości narodowych. Niczym w telewizyjnym turnieju, gimnazjaliści walczyli o punkty. Najlepsze wyniki uzyskali: 1 miejsce zdobyła **Jessica Paruzel** i **Michał Mlynek**, 2 miejsce zajęła **Ewelina Książarczyk** i **Ola Salata**, a 3 miejsce: **Filip Berzowski** i **Weronika Panfil**.

Następnego dnia, ponad 150 zgromadzonych osób na świetlicy szkolnej, miało możliwość skosztować specyficznych potraw, przekąsek oraz napojów rodem z Wielkiej Brytanii i Niemiec. Podczas Dnia Degustacji, gimnazjaliści wraz z organizatorami zaprezentowali ponad 40 różnych potraw na ciepło i na zimno.

W środę 2 lutego, wszyscy uczniowie wzięli udział w nietypowym spotkaniu z wykładownicą z Uniwersytetu Oregon ze Stanów Zjednoczonych. Pani Rachel Jabłońska opowiadała o tradycjach, szkolnictwie i o życiu codziennym Amerykanów. Po południu zaś, gimnazjaliści i ich nauczyciele, mogli się sprawdzić podczas dyktanda w języku angielskim i niemieckim. Tekst „Bajki o Czerwonym Kapturku” po angielsku oraz „Jasia i Małgosi” po niemiecku przysporzył nie lada

problemów, nawet tym - najlepszym. Bo przecież, wiele słów po angielsku i niemiecku brzmi tak samo, ale ma inną pisownię. Mistrzami angielskiej i niemieckiej ortografii zostali **Krystian Pawelczyk**, **Maciej Słociński**, **Jessica Paruzel** oraz **Agnieszka Danek**. Czwartkowe popołudnie, rozbrzmiało radosnym jodelowa-



niem i bawarskimi przyspiewkami, eleganckim walcem angielskim oraz rytmicznymi potupowaniami tańca irlandzkiego. W tym dniu, każdy nie tyl-

mieckiej” był „Dzień Języka Angielskiego i Niemieckiego”, który obchodzono w piątek 4 lutego. W tymże to dniu, zajęcia dydaktyczne miały nieco inny charakter. Gimnazjaliści, tuż po trzech pierwszych lekcjach przeszli wraz z opiekunami na bogato udekorowaną salę gimnastyczną, gdzie odbyła się

główna część obchodów. Gigantyczny portret Shakespeare’a i Goethe’go, wiele plakatów z mądrościami narodowymi Anglików i Niem-

przygotowanego przez **Joannę Cichowską**. Chórek, przy akompaniamencie **Łukasza Morawskiego** (klarnet), **Kacpra Garyga** (piano) i **Joanny Cichowskiej** (gitara), zaśpiewał piosenkę **Amandy Lear „Enigma”**, która mile wprowadziła w obchody Dnia Języków.

Prezenterzy **Katarzyna Sajdak** oraz **Maciej Słociński** w języku angielskim i niemieckim przywitani gości - **Jana Podłęsnego** - pana wice burmistrza Bierunia, **Dorotę Dziudziel**, **Grażynę Burzan**, **Agatę Sajdak** oraz **Zbigniewa Szumińskiego**, - członków prezydium Rady Rodziców Gimnazjum nr 1, Dyrektora oraz zgromadzonych na sali gimnastycznej gimnazjalistów, a następnie zaprosili do wspólnej zabawy.

Cała impreza została podzielona na trzy części: konkurs piosenki angielskiej i niemieckiej, konkurs na „Klasową scenkę z przysłowiem” oraz Mini Playback Show. Po wprowadzeniu, spikerzy zapowiedzieli konkursową część „Dnia Języka Angielskiego i Niemieckiego”. Powołano pięcioosobowe jury, które oceniało występy punktowo od 1 do 5 w sposób jawny. Po rozpoczęciu wielkiego show gimnazjalna publiczność bardzo entuzjastycznie witała każdego z wykonawców. Cała sala aż hu-

czała od oklasków oraz wspaniałej zabawy. W „Piosence Angielskiej i Niemieckiej” bezkonkurencyjna okazała się **Aleksandra Zając**, która otrzymała maksymalną liczbę punktów za utwór „Cheek to cheek”. Na drugim miejscu uplasował się **Kacper Garyga** z zespołem tanecznym w utworze „Wake me up before you go go”, a na trzecim **Urszula Sz wajda** śpiewając „White flag”. Wszyscy wyróżnieni artyści otrzymali cenne nagrody książkowe, dyplomy i słodkości.

Nie mało emocji wzbudził również konkurs na najciekawszą i najśmieszniejszą kla-

sową scenkę z przysłowiem angielskim lub niemieckim. Każda klasa prezentowała krótki 3 minutowy program na temat wcześniej wylosowanego przysłowia po angielsku lub niemiecku. Punktowane były przebrania, elementy języka angielskiego lub niemieckiego oraz kreatywność. Najciekawsze, najbardziej intrygujące interpretacje okazały przekraczać najśmielsze oczekiwania. Jedni prezentowali scenki niczym z parodii „Soboty w Bytkowie” drudzy zaś borykali się z trudnościami losu. Najlepszymi klasami okazały się kl. 3e w scene pt. „Nie chwal dnia przed zachodem słońca”, kl. 3c w „Prawdziwych przyjaciół poznaje się w biedzie”, kl. 1e w „Nie wkładaj wszystkich jajek do jednego koszyka”, kl. 2d w „Jaka praca, taka płaca”, kl. 1a w przedstawieniu pt. „Niekompletna wiedza może być niebezpieczna”, kl. 2a w „Nie szata zdobi człowieka”. Wszystkie te klasy otrzymały słodkie nagrody ufundowane przez Radę Rodziców przy Gimnazjum nr 1.

Gwóździem programu okazał się „Mini Playback Show”. Uczniowie naśladowali swoich ulubionych anglo- lub niemieckojęzycznych piosenkarzy w wybranych utworach. Jury oceniało kreacje oraz aranżację. Tutaj bezkonkurencyjni okazali się chłopcy z „O-Zone” czyli 3b: **Michał Szumiński**, **Michał Rybiński**, **Adrian Malcharek** i **Dawid Wawro**. Chłopaki ubrani w koszule i śmieszne okulary profesjonalnie zaprezentowali układ choreograficzny. Swoim „artystycznym” kołysaniem bioder i czerwonymi różami podbili serca wszystkich gimnazjalistek, gimnazjalistów i jury. Równie dobrym był występ reprezentantek klasy 2b: **Moniki Wojtas**, **Soni Fonfary**, **Anety Żak**, **Joanny Lubiny**, **Agaty Świącieckiej** i **Anny Odzieniec**. Energetyczne wykonanie w kowbojskim stylu również nagrodzono owacjami na stojąco i słodkimi nagrodami. Na uwagę również zasłużyli **Michał Czarnynoga** i **Sebastian Ryszka** z kl. 3d w utworze „Keine Grenzen”, którzy w zabawnych kostiumach odtworzyli występ Ich Troje.

Cała impreza była prowadzona przez konferansjerów w języku angielskim i niemieckim. Ale osoby, nie znające języka angielskiego i niemieckiego na tak wysokim poziomie, jaki prezentowali spikerzy, mogły przeczytać tłumaczenie w języku polskim i pooglądać prezentacje multimedialne na ekranie przygotowane przez **Dominika Kubickiego**.

Zorganizowanie tej tygodniowej lekcji dla gimnazjalistów i ich opiekunów kosztowało wszystkich wiele czasu, cierpliwości i



pracy. Ale się opłacało. Organizatorki, **Agnieszka Wyderka-Dyjecińska**, **Izabela Koziorz**, **Aleksandra Biela**, **Sylvia Kogut**, **Alicja Zając** i **Joanna Bała**, zapewniły bardzo bogaty program. Uśmiech na twarzy młodego człowieka połączony z praktyczną nauką języka angielskiego i niemieckiego - nie ma lepszego wyobrażenia o szkole XXI wieku!

Agnieszka Wyderka-Dyjecińska

Gimnazjum nr 2

Szkola Humanitarna

W piątek 4 lutego Gimnazjum nr 2 w Bieruniu jako jedyne z całego województwa oraz jedno spośród 10 szkół z całej Polski otrzymało tytuł „Szkół Humanitarnej”. Tytuł ten uzyskaliśmy dzięki zaangażowaniu w program, do którego przystąpiliśmy w 2004 roku. Warunkiem zakwalifikowania szkoły było napisanie listu i kodeksu humanitarnego. Aby pomyślnie zakończyć program, musieliśmy zdobyć 200 punktów. Otwarcie i pełni zapału pracowaliśmy dla poszanowania praw człowieka, pomocy innym i tolerancji. Organizowaliśmy spotkania w klubie wolontariusza, działała grupa charytatywna, organizowaliśmy zbiórki pieniędzy i wysta-



wy. Wydaliśmy gazetkę, zorganizowaliśmy tydzień antyrasistowski. We wszystkich tych działaniach widzieliśmy na pierwszym miejscu człowieka. Uczyliśmy się wrażliwości na jego potrzeby. Poznawaliśmy wartości, które w XXI wieku nabrały szczególnego wymiaru: wsparcie, bezinteresowność, poszanowanie ludzkiej godności.

Szczególnie cenne było dla nas spotkanie z Panią **Janiną Ochojską** - która nie tylko pokazała nam, iż warto walczyć o życiowe ideały, ale również, że powinniśmy pokonywać przeciwności losu. Każde działanie ma sens, jeżeli służy dobru drugiego człowieka.

Na uroczystości odsłonięcia tablicy z honorowym tytułem oprócz przedstawicieli władz naszego miasta, przedstawicieli władz oświatowych i przedstawicieli rodziców, obecny był również koordynator akcji „Szkola Humanitarna” pan **Tadeusz Szczepaniak**.

Nad całością akcji czuwały panie **Zuzanna Bizacka** i **Elżbieta Domagała**, a na terenie szkoły i poza nią pracowali uczniowie grupy charytatywnej, klubu wolontariusza, przedstawiciele samorządu uczniowskiego i wszyscy, którzy okazali dobrą wolę.

Jasełka

W Przedszkolu nr 2 w Bieruniu dzieci z grupy 6 latków przygotowane pod kierunkiem pań: **Mirosławy Bojdys** i **Beaty Roli** przedstawiły jasełka z okazji Dnia Babci i Dziadka. Piękny śpiew kołęd oraz sceny sprzed dwóch tysięcy lat wzruszyły niejedno serce Babci i Dziadka. Mali artyści złożyli

życzenia Seniorom, a następnie wspólnie z nimi skosztowali łakoci przygotowanych przez Rodziców. Parę dni później jasełka mogli zobaczyć: Rodzice dzieci, przedszkolaki z naszego przedszkola oraz I klasa integracyjna ze Szkoły Podstawowej nr 3 w Bieruniu.

Mirosława Bojdys

Sklep „Rolnik,,

Bieruń, ul. Trochy 19

oferuje w sprzedaży • artykuły budowlane

• rolnicze • wodno-kanalizacyjne

• elektryczne

chemiczne • sprzęt AGD • plastik • szkło.

Placówka czynna od 8.00 -18.00.

Telefon: 21-64-052

KREDYTY

GOTÓWKOWE ODDŁUŻENIOWE

SAMOCODOWE HIPOTECZNE

☒ BARDZO DUŻE KWOTY

☒ MINIMUM FORMALNOŚCI

☒ UPROSZCZONA PROCEDURA

☒ BEZ ŻADNYCH OPLAT

☒ ZAMIENIAMY INNE KREDYTY W JEDEN

Z MOŻLIWOŚCIĄ DODATKOWEJ GOTÓWKI

Bieruń, ul. Warszawska 222, tel. 326-95-30, 0501 252 874

Łaziska Górne, ul. Orzeska 4, tel. 224-10-99, 0509 540 580

Tychy, ul. Wyszyńskiego 37, tel. 780-53-19, 780-54-45

Sosnowiec, ul . Lenartowicza 41/13, tel. 292-08-94

Sieć Agentów

CHROBRY

KRZYŻÓWKA nr 97

Jeżeli- taż wizyta	Kaple- l- sko nad Bogiem	Do kzo- canie w laiku	Mataowy gora	1
→			2	2
Rubasz- nie o rudanie	Niecka na soku	Przykli- wana dole rby	5	3
→				4
Ogół- mimo- skopu	6	3		5
→				6
Maso pobli- fata- parów	Ściana pucha elkfeld		-	
Mięki tampon				4

Prosimy o przysłanie kartek z rozwiązaniami na adres **Bieruńskiego Ośrodka Kultury**
Wśród autorów poprawnych odpowiedzi, rozlosujemy nagrody książkowe.

Gdzie ten BPiK?

W związku z remontem budynku przy ulicy Jagiełły 13, tymczasowa siedziba Bieruńskiego Przedsiębiorstwa Inżynierii Komunalnej znajduje się w Centrum Inicjatyw Gospodarczych w Ścierniach, przy ulicy Turystycznej pok.32 i 33.
Telefony: 324-25-46 i 324 25-48

Zostań wolontariuszem

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Bieruniu informuje, iż w strukturach Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Łędzinach funkcjonuje Centrum Wolontariatu. Prowadzona jest baza danych osób chętnych do wykonywania świadczeń wolontarystycznych oraz baza danych o instytucjach, które chciałyby korzystać z pomocy wolontariuszy. Organizowane jest szkolenie (zakończone wydaniem zaświadczenia) dla osób chcących świadczyć pomoc wolontarystyczną, na które zapisy przyjmuje i bliższych informacji udziela PCPR -tel. 216-78-19. W czasie spotkań pracownicy PCPR przedstawiają informacje o instytucjach chętnych do zatrudniania wolontariuszy oraz podają zainteresowanemu wolontariuszowi podstawowe dane teleadresowe wybranej przez niego placówki.

Zarząd Bieruńskiego Przedsiębiorstwa Inżynierii Komunalnej

Sp. z o.o. informuje, że od 01.01.2005 r. do 31.12.2005r.:

1. Opłata za odprowadzanie ścieków na terenie Gminy Bieruń wynosi 2,60zł/m³ netto dla odbiorców indywidualnych

2. Opłata za odprowadzanie ścieków na terenie Gminy Bieruń wynosi 4,43zł/m³ netto dla podmiotów gospodarczych

Jednocześnie informujemy, że od 01.01.2005r.:

3. Opłata za wywóz odpadów stałych wynosi:
- za jeden pojemnik 110 i 120 litrów -7,50 zł netto + ustawowy podatek VAT /7%/
- za jeden pojemnik 1 100 litrów - 42 zł netto +ustawowy podatek VAT /7%/
- za jeden pojemnik 240 litrów -15zł netto +ustawowy podatek VAT /7%/

4. Opłata stała za używanie pojemnika wynosi:
- od pojemnika 110 i 120 litrów - 2,50 zł /miesięcznie/ netto + ustawowy podatek VAT /7%/
- od pojemnika 1 100 litrów - 10 zł /miesięcznie/ netto + ustawowy podatek VAT /7%/
- od pojemnika 240 litrów -5 zł /miesięcznie/ netto + ustawowy podatek VAT /7%/

5. Nieczystości będące poza pojemnikami będą zabierane i rozliczane na ilość pojemników.

6. Opłata za wywóz odpadów stałych na indywidualne zlecenie - 94 zł netto/tonę

7. Opłata za wywóz odpadów płynnych - 64 zł netto za jednorazowy wywóz wozem asenizacyjnym o poj. 6 m³

Pozostałe postanowienia nie ulegają zmianie.

140 zwodników na Grand Prix

Grand Prix Bierunia w Formach Sztuk Walki to impreza która ma już swoją renomę, wiernych kibiców i należną jej sportową rangę. W zorganizowanych już po raz ósmy rozgrywkach 29 września uczestniczyło 140 zawodników. Zawody rozgrywane były z podziałem na kategorie wagowe (walki semi - kontakt) i wiekowe w konkurencjach: kata, kata z bronią, kata synchroniczne, walki semi - kontakt. Przyznano tytuły: najlepszego zawodnika i zawodniczki w konkurencjach kata, kata z bronią, kata synchroniczne, walki semi - contact w poszczególnych kategoriach wiekowych. Puchar i tytuł najlepszej zawodniczki zdobyły:

- w kategorii wiekowej do 10 lat - **Katarzyna Krzyszkowska** (1 złoty medal, 1 srebrny medal)
 - w kategorii wiekowej do 16 lat - **Angelika Bigos** (4 złote medale)
 - w kategorii wiekowej powyżej 16 lat - **Sylvia Siemianowska** (1 złoty medal, 1 brązowy medal)
- Puchar i tytuł najlepszego zawodnika wywalczyli:
- w kategorii wiekowej do 10 lat - **Bartosz Sobczyk** (1 złoty medal, 1 srebrny medal)
 - w kategorii wiekowej do 16 lat - **Mateusz Bigos** (4 złote medale)
 - w kategorii wiekowej powyżej 16 lat - **Sylwester Czarnota** (2 złote medale)

Puchar najlepszego technika w walkach semi-contact dziewczyn zdobyła: w kategorii senierek **Aleksandra Wysota** natomiast Puchar najlepszego technika w walkach semi-contact mężczyzn zdobył w kategorii seniorów - **Michał Lubos**
Sędzią głównym zawodów był **Franciszek Kamiński** razem z którym sędziowali: **Franciszek Kamiński, Jacek Sobczyk, Leszek Germanek, Zbigniew Jeż, , Bożena Bigos, Remigiusz Bednorz,, Roman Janik, Piotr Lubos,Wiesław Kisiel, Włodzimierz Gołębiowski, Leszek Kremiec, Piotr Ulman, Marek Ulman, Kamil Kuś.** Puchar i tytuł najlepszego sędziego otrzymał **Jacek Sobczyk** (3 Dan).
Prezes Stowarzyszenia Big Budo Polska **Wiesław Bigos** (8 Dan) dziękuje za naszym pośrednictwem pomoc w zorganizowaniu w/w imprezy sponsorom wśród których byli Urząd Miasta Bieruń, Starostwo Bieruńsko - Łędzińskie, Zakład Tworzyw Sztucznych „ERG”oraz Trofea Sportowe POKALE.

Halowe zmagania piłkarzy

18 drużyn w trzech grupach eliminacyjnych – już te dwie liczby najlepiej świadczą o zainteresowaniu jakim cieszył się tegoroczny III Turniej Halowej Piłki Nożnej Drużyn Niezrzeszonych o Puchar Burmistrza Miasta Bierunia. Rozstrzygnięcie zmagania z piłką

nastąpiło w niedzielę 6lutego kiedy to o godz. 11.00 rozpoczęły się mecze finałowe. Grupa finałowa liczyła 6 zespołów, tych – które zajęły pierwsze i drugie miejsce w każdej grupie eliminacyjnej. Czas gry – 2 x 8 minut (przerwa tylko na zmianę stron). Zamieszczona poniżej tabela wyników odzwierciedla efekt piłkarskich zmagania ale na pewno nie oddaje nastroju jaki towarzyszył zawodnikom na boisku i kibicom na trybunach.

LP	Nazwa drużyny	SUMA	
		Pkt	Bramki
I	PRIM BRZEZINKA	13	10 : 1
II	HOMERA	10	12 : 4
III	BUD – REM	7	7 : 10
IV	HAŁDY	3	7 : 12
V	OSTATNI ZRYW BRZĘCZKOWICE	3	3 : 11
VI	BUDOWLANI TYCHY (WO)		

Nasi oldboje najlepsi



W hali przy liceum ogólnokształcącym odbył się IX Międzynarodowy Turniej Oldbojów o Puchar Burmistrza Miasta Bieruń w piłce nożnej. I miejsce zajęła drużyna z Bierunia - Old Boys Bieruń która pokonała Future Jankowice - 5:1, Dinozaury II Bojszowy - 5:1 i zremisowała z Dinozaury I Bojszowy 1:1 oraz z Petrowicami /Słowacja/ - 3:3 i sięgnęła po okazały puchar . Jest to już drugie zwycięstwo w międzynarodowych turniejach bieruńskiej drużyny. Nasza drużyna występowała w składzie: **Bizacki Grzegorz, Czernik Piotr, Fabisiak Zbigniew, Wiśniowski Jerzy, Bednorz Henryk, Janusz Alojzy, Mizerski Zdzisław, Stokwisz Krzysztof, Kubica Krzysztof, Piecha Ireneusz.** Kierownik drużyny: **Stanisław Wyszowski.**
Końcowa tabela zawodów:1.Old Boys Bieruń, 2.Petrovice,3.Future Jankowice, 4. Dinozaury I Bojszowy i 5.Dinozaury II Bojszowy.

Rodnia

DWUTYGODNIK SPOŁECZNO – KULTURALNY BIERUNIA

Wydawca: BIERUŃSKI OŚRODEK KULTURY; ISSN 1233-4987

Redaktor naczelny: Zbigniew Piksa; Adres redakcji: ul. Spiszowa 4, 43-150 Bieruń, tel. 216-40-16; rodnia@gazeta.pl; Nakład: 1100 egzemplarzy; Realizacja: Agencja Reklamowa Borgis

Poglady wyrażane na łamach Rodni są opiniami autorów i niekoniecznie odzwierciedlają punkt widzenia redakcji. Za treść ogłoszeń, redakcja nie odpowiada. Niezamówionych materiałów redakcja nie zwraca. Zastrzega też sobie prawo do skrótów i redakcyjnego opracowania tekstów.

1 Odpust

z naszego dekanatu, radni, reprezentanci władz samorządowych miasta z przewodniczącym **Janem Wieczorkiem** i burmistrzem Ludwikiem Jagodą, władze powiatu ze starostą **Piotrem Czarnynogą** oraz tłumy wiernych nie tylko z naszego miasta. Burmistrz przekazał kardynałowi witraż z wizerunkiem Walencinka wyko-

nany przez Krzysztofa Grykę. W swoim kazaniu, ksiądz kardynał **Stanisław Nagy** mówił o błogosławionej miłości małżeńskiej, miłości chrześcijańskiej, której wzorem i strażnikiem jest św. Walenty. Podkreślał piękno tego uczucia, opartego na Bogu i wyraził nadzieję, że młodzi bieruniacy, którzy tak chętnie zawierają związek małżeński



w Walencinku będą przykładem takiej właśnie miłości. Wyraził też radość, że ponownie może być w rodzinnym mieście i spotkać się z wiernymi, by za wstawiennictwem św.

Walentego modlić się do Boga. Ponownie też, pogratulował mieszkańcom rzadkiego przywileju posiadania świętego za patrona i udzielił wszystkim błogosławieństwa.

Suma odpustowa odbywała się w kościele św. Bartłomieja ale kościół św. Walentego ani przez chwilę nie by pusty, tłumy wiernych modliły się podczas kolejnych mszy i na kolonach adorowały wokół ołtarza.

Odpust ma również świecą tradycję handlu, tak więc - wielu mieszkańców i gości naszego miasta, udawało się ku budom i straganom by kupić pyszne ciasteczka, piernikowe serca lub zabawkę dla dziecka.

